

AV Deutsche Botschaft Tirana

Te dhena shtese per arritshmerine dhe perfaqesimin

Barcode	
Mbiemri/Emri	
Adrese postare funksionale	
Kodi Postar dhe vendi:	
Telefon:	
E-Mail:	

Jam dakort, te kontaktohem nga ana e Ambasades per pyetje shtese.

Ju lutemi zgjidhni:

1.) Ne rast se, aplikimi per vize kombetare refuzohet, jam dakort qe vendimin e refuzimit te ma dergoni me E-Mail ne adresen e sipershnuar te E-Mail-it.

Posta e kesaj adrese E-Mail-i do te kontrollohet rregullisht prej meje.

OSE

2.) Ne rast se, aplikimi im per vize kombetare do te refuzohet, deshiroj qe refuzimi te me dergohet me poste ne adresen e lartpermendur.

E kam te qarte kohezgjatjen e dergimit dhe te mberritjes se postes.

Te dhenat per perfaquesuesin e autorizuar / Dhenia e informacionit

E kam te qarte, qe sektori konsullor mund te komunikoj me vetem me mua personalisht ose me një perfaquesues te autorizuar prej meje (Avokat/Pjestare te familjes/Mbeshtetes).

Une emeroj si perfaquesuesin tim:

Emri, Mbiemri dhe Adresa Postare:	
Telefon dhe E-Mail:	

Ich erkläre mich damit einverstanden, dass sowohl schriftliche Korrespondenz als auch Bescheide per-E-Mail an mich oder eine von mir bevollmächtigte Person übermittelt werden können.

Udhëzim sipas § 54 Paragrafi 2 Nr. 8 sipas § 53 të ligjit për qëndrim.

Një i huaj mund të dëbohet në rast se ai jep të dhëna të gabuara ose të pasakta për sigurimin e një leje qëndrimi Gjermane ose të një vize shengen.

Aplikuesi është i detyruar t'i japë të dhënat me ndërgjegje dhe vetëdije të plotë. Në rast se ai refuzon të japë të dhëna, ose qëllimisht jep të dhëna të gabuara ose të pasakta, kjo mund të çojë në refuzimin e aplikimit të vizës ose që aplikuesi të dëbohet nga Gjermania, në rast se ai tashmë është i pajisur me leje qëndrimi. Me anë të firmës aplikuesi vërteton se përpara aplikimit u sqarua për pasojat ligjore të të dhënave të rreme ose të pasakta ose të paplota gjatë aplikimit të vizës.

Aplikuesi deklaron qe bie gjithashtu dakort që si korrespondencia me shkrim ashtu edhe vendimet mund të dërgohen me e-mail atij/ asaj personalisht ose nje personi te autorizuar prej tij/saj.

Tiranë

Belehrung nach § 54 Abs. 2 Nr. 8 i.V.m. § 53 AufenthG

Ein Ausländer kann ausgewiesen werden, wenn er falsche oder unvollständige Angaben zur Erlangung eines deutschen Aufenthaltstitels oder eines Schengen-Visums macht.

Der Antragsteller ist verpflichtet, alle Angaben nach bestem Wissen und Gewissen zu machen. Sofern er Angaben verweigert oder bewusst falsch oder unvollständig macht, kann dies zur Folge haben, dass der Visumantrag abgelehnt bzw. der Antragsteller aus Deutschland ausgewiesen wird, sofern ein Visum bereits erteilt wurde. Durch die Unterschrift bestätigt der Antragsteller, dass er vor der Antragstellung über die Rechtsfolgen verweigerter, falscher oder unvollständiger Angaben im Visumverfahren belehrt worden ist.

Tirana,

Datum/Data

Unterschrift/Nenshkrimi